

6-36x56 PM II High Performance - 6-36x56 PM II High Performance LPI TR²ID 1cm cw DT27 MTC LT / ST ZC CT RAL 8000

The 6-36×56 PM II High Performance from Schmidt and Bender is a benchmark optic engineered for serious medium- to extreme-long-range shooting. With its expansive 6-36× magnification range and a generous 56 mm objective lens, it delivers exceptional clarity, reach and flexibility for demanding applications.

Crafted on a robust 34 mm main tube, the scope is compact in length (approx. 390 mm) and relatively light for its class (around 940 g), yet built with the ruggedness and precision befitting the PM II series. The first-focal-plane (FFP) reticle ensures accurate hold-overs, ranging and subtensions at every magnification level. With a transmission rating of well over 90 %, the optical system offers bright, high-resolution imagery critical for target recognition at extended distances.

Its field of view spans about 7.3-1.3 m @100 m, and the exit pupil ranges from approximately 8.3-1.6 mm, providing both wide situational awareness at lower magnification and finely-detailed views at higher zoom levels. The eye relief is approximately 90 mm, ensuring comfortable viewing across shooting positions.

The turret system features ultra-fine 0.1 mrad click values, and the internal adjustment ranges exceed 40 mrad, giving the shooter a massive envelope for elevation and windage correction. The scope's innovative "LPI" (Illuminated-Parallax-Integrated) system enhances usability, including left-hand shooter compatibility and more mounting flexibility.

Key Specifications:

Magnification: 6-36×
Objective Lens Diameter: 56 mm
Main Tube Diameter: 34 mm
Field of View: approx. 7.3-1.3 m @100 m
Exit Pupil: approx. 8.3-1.6 mm
Eye Relief: approx. 90 mm
Transmission: >90%
Click Value: ~0.1 mrad
Length: approx. 390 mm
Weight: approx. 940 g

Designed and manufactured in Germany with highest precision, the 6-36×56 PM II High Performance is ideal for professionals, competition marksmen or hunters seeking top-tier optical clarity, mechanical integrity and flexibility across distances that demand elite performance.

Attributes

- Name: 6-36x56 PM II High Performance LPI TR²ID 1cm cw DT27 MTC LT / ST ZC CT RAL 8000
- Manufacturer: SCHMIDT U. BENDER
- Product no.: EU2015907
- Mfr. No.: 163-945-432-G9-E9
- Colour: FDE
- Delivery weight: 2kg

NO IMAGE
AVAILABLE

- Shipping height: 100mm
- Shipping width: 100mm
- Shipping length: 450mm
- EAN: 4060537069778

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das 6-36x56 PM II High Performance Zielfernrohr](#)
- [English: Safety Instruction Guide for the 6-36x56 PM II High Performance Rifle Scope](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Lunette de Tir 6-36x56 PM II High Performance](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for 6-36x56 PM II High Performance Kikkertsikte](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla 6-36x56 PM II High Performance](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet 6-36x56 PM II High Performance kiikaritähkimelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 6-36x56 PM II High Performance](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání optiky 6-36x56 PM II High Performance](#)

Sicherheitshinweise für das 6-36x56 PM II High Performance Zielfernrohr

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu deinem Kauf des 6-36x56 PM II High Performance Zielfernrohrs von Schmidt und Bender. Dieses Produkt wurde für ernsthafte Schützen und Jäger entwickelt, die höchste optische Klarheit und Leistung benötigen. Um sicherzustellen, dass du das Beste aus deinem Zielfernrohr herausholst, ist es wichtig, die folgenden Sicherheitshinweise zu beachten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du das Zielfernrohr gemäß den Anweisungen verwendest, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schütze es vor unbefugtem Zugriff.
- Überprüfe regelmäßig das Zielfernrohr auf Beschädigungen oder Abnutzung, um sicherzustellen, dass es in einwandfreiem Zustand ist.
- Bei der Verwendung des Zielfernrohrs in der Nähe von anderen Personen achte darauf, dass du die Sicherheitsvorkehrungen einhältst, um Unfälle zu vermeiden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende das Zielfernrohr nur für den vorgesehenen Zweck (Schießen und Beobachtung).
- Achte darauf, dass das Zielfernrohr ordnungsgemäß montiert ist, bevor du es verwendest.
- Überprüfe die Einstellungen des Zielfernrohrs regelmäßig, um sicherzustellen, dass sie korrekt sind.
- Verwende das Zielfernrohr nicht unter extremen Wetterbedingungen (z. B. starke Regenfälle, Nebel oder extreme Kälte), da dies die Leistung beeinträchtigen kann.
- Halte das Zielfernrohr sauber und frei von Schmutz und Staub, um die Sicht zu optimieren.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Montage des Zielfernrohrs:

- Stelle sicher, dass die Montagebasis sauber und frei von Schmutz ist.
- Befestige das Zielfernrohr sicher auf der Waffe gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Überprüfe die Festigkeit der Montageschrauben, um sicherzustellen, dass das Zielfernrohr stabil sitzt.

2. Einstellungen vor dem Gebrauch:

- Stelle die Vergrößerung auf die gewünschte Stufe ein (6-36x).
- Justiere die Parallaxeneinstellung, um die Bildschärfe zu optimieren.
- Überprüfe die Augenabstandseinstellung, um sicherzustellen, dass du bequem schauen kannst.

3. Nutzung des Zielfernrohrs:

- Nimm eine bequeme Schießposition ein.
- Richte das Zielfernrohr auf das Ziel und achte darauf, dass der Abzug der Waffe gesichert ist, bis du bereit bist zu schießen.
- Nutze die FFPAbsehen, um präzise Haltepunkte zu bestimmen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Zielfernrohr und seine Verpackung gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Achte darauf, dass das Produkt nicht in den normalen Hausmüll gelangt, um die Umwelt zu schützen.
- Informiere dich über spezielle Sammelstellen oder Rücknahmeprogramme in deiner Nähe.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung wende dich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem du das Produkt erworben hast. Stelle sicher, dass du die Produktnummer und alle relevanten Informationen bereithältst, um eine schnelle und effektive Hilfe zu erhalten.

Schlussfolgerung

Das 6-36x56 PM II High Performance Zielfernrohr ist ein hochwertiges Produkt, das dir bei deinen Schießaktivitäten hervorragende Dienste leisten wird. Durch die Beachtung dieser Sicherheitshinweise kannst du sicherstellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzt. Achte darauf, regelmäßig die neuesten Sicherheitsinformationen und Rückrufhinweise zu überprüfen.

Safety Instruction Guide for the 6-36x56 PM II High Performance Rifle Scope

Introduction

Thank you for choosing the 6-36x56 PM II High Performance Rifle Scope from Schmidt and Bender. This guide provides important safety information to ensure the safe and effective use of your new product. Please read this guide carefully before using the scope.

General Safety Guidelines

- Ensure safe handling and storage of the rifle scope to prevent accidents.
- Always treat your scope as if it is loaded, even when not in use.
- Keep the scope out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the scope regularly for any signs of damage or wear.
- Use the scope only for its intended purpose as a precision aiming device for shooting.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of firearm accessories.
- Report any unsafe products or incidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Eye Protection:** Always wear appropriate eye protection when using the rifle scope.
- **Mounting:** Ensure the scope is securely mounted to the firearm to prevent it from becoming dislodged during use.
- **Adjustment:** Make adjustments to the scope only when the firearm is pointed in a safe direction.
- **Magnification:** Be aware of the magnification level in use, as higher magnification can narrow the field of view.
- **Weather Conditions:** Avoid using the scope in extreme weather conditions that may affect performance or safety.
- **Cleaning:** Use only recommended cleaning materials to avoid damaging the optics.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. Mounting the Scope:

- Use a compatible mounting system that fits the 34 mm main tube diameter.
- Securely attach the scope to the firearm according to the manufacturer's instructions.
- Ensure that the scope is level and aligned with the barrel.

2. Setting the Reticle:

- Adjust the reticle to your preference, ensuring it is visible and clear at all magnification levels.

3. Zeroing the Scope:

- Follow the manufacturer's zeroing instructions to align the scope with your point of aim.

Usage

1. Adjusting Magnification:

- Rotate the magnification ring to select your desired level of zoom.
- Ensure the field of view is clear and unobstructed.

2. Using the Turret System:

- Make turret adjustments in small increments (0.1 mrad click values).
- Keep track of adjustments made for elevation and windage.

3. Utilizing the LPI System:

- Familiarize yourself with the illuminated parallax integrated system for enhanced usability.
- Adjust illumination settings as needed for visibility in varying light conditions.

Disposal Instructions

When it is time to dispose of the rifle scope, please consider the following:

- Do not dispose of the scope in regular household waste.
- Follow local regulations for the disposal of optical and electronic equipment.
- Consider recycling options available in your area to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the 6-36x56 PM II High Performance Rifle Scope, please reach out to the appropriate support channels as listed by the manufacturer. Ensure that you have the product information ready for assistance.

By adhering to these safety guidelines and instructions, you can maximize the performance and safety of your 6-36x56 PM II High Performance Rifle Scope. Thank you for your attention to these important safety measures.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el 6-36x56 PM II High Performance de Schmidt y Bender. Este producto ha sido diseñado para ofrecer un rendimiento óptimo en el tiro a larga distancia. Sin embargo, como con cualquier equipo técnico, es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía proporciona información clave sobre la seguridad del producto y las mejores prácticas para su uso.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de utilizar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de cualquier persona que no esté capacitada para usarlo de forma segura.
- Inspecciona el producto regularmente para detectar cualquier daño o desgaste.
- No utilices el producto si está dañado o si presenta alguna anomalía.
- Sigue las normativas locales y nacionales relacionadas con el uso de equipos de tiro.
- Reporta cualquier producto inseguro o incidente a las autoridades correspondientes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Adecuado:** Utiliza el 6-36x56 PM II High Performance solo para su propósito previsto: tiro a larga distancia.
- **Manejo Seguro:** Siempre maneja el equipo con cuidado y evita situaciones que puedan provocar accidentes.
- **Verificación de Ajustes:** Antes de cada uso, verifica que todos los ajustes estén correctamente configurados y que el retículo esté alineado.
- **Condiciones Ambientales:** Evita el uso del producto en condiciones climáticas extremas que puedan afectar su rendimiento.
- **Protección Personal:** Usa protección ocular y auditiva adecuada al disparar.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Montaje del Producto:

- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones.
- Utiliza un soporte adecuado para montar el 6-36x56 PM II High Performance en tu arma.
- Asegúrate de que el montaje esté firme y seguro.

2. Ajuste del Retículo:

- Ajusta el retículo según las especificaciones de tu arma y el tipo de tiro que vas a realizar.
- Usa la función de iluminación del sistema LPI si es necesario, asegurándote de que la batería esté cargada.

3. Uso del Producto:

- Coloca el ocular a una distancia cómoda de tus ojos (aproximadamente 90 mm).
- Ajusta el zoom a la magnificación deseada (entre 6x y 36x).
- Siempre verifica el campo de visión y el pupilaje de salida antes de disparar.

4. Mantenimiento:

- Limpia el objetivo y el ocular con un paño suave y seco.

- Almacena el producto en un lugar seco y protegido de la luz solar directa.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando decidas deshacerte del producto, asegúrate de seguir las normativas de reciclaje y eliminación de residuos electrónicos de tu localidad.
- Consulta con las autoridades locales para obtener información sobre cómo deshacerte de productos ópticos de manera segura.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el 6-36x56 PM II High Performance o si tienes preguntas sobre su uso y seguridad, consulta con el distribuidor autorizado o el fabricante.

Recuerda que la seguridad es la prioridad número uno cuando se utiliza cualquier equipo de tiro. Sigue estas pautas para garantizar una experiencia segura y satisfactoria.

Guide de Sécurité pour la Lunette de Tir 6-36x56 PM II High Performance

Introduction

Félicitations pour l'achat de la lunette de tir 6-36x56 PM II High Performance de Schmidt et Bender. Ce produit est conçu pour offrir une performance optimale lors de la pratique du tir à longue distance. Pour garantir une utilisation sécurisée et efficace, il est important de suivre les instructions de sécurité et d'utilisation fournies dans ce guide.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que la lunette de tir est utilisée uniquement par des adultes ou des personnes formées au maniement d'armes à feu.
- Vérifie toujours que l'arme est déchargée avant d'installer ou d'ajuster la lunette.
- Ne pointe jamais l'arme vers quelque chose que tu ne souhaites pas tirer.
- Évite d'utiliser la lunette dans des conditions météorologiques extrêmes qui pourraient affecter sa performance.
- Range la lunette dans un endroit sec et frais lorsqu'elle n'est pas utilisée.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Sois conscient de ton environnement lors de l'utilisation de la lunette. Assure-toi qu'il n'y a personne dans la ligne de tir.
- Utilise toujours des protections auditives et visuelles appropriées lorsque tu tires.
- Ne modifie pas la lunette ou ses composants. Toute modification peut compromettre la sécurité et la performance.
- Lors de l'ajustement des réglages, fais-le en toute sécurité et avec précaution pour éviter des erreurs de tir.
- Ne laisse pas la lunette à la portée des enfants ou des personnes non qualifiées.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation de la Lunette :

- Fixe la lunette sur le rail de montage de l'arme à feu en utilisant les vis fournies.
- Assure-toi que la lunette est bien alignée et sécurisée avant de l'utiliser.
- Vérifie le niveau de la lunette à l'aide d'un niveau à bulle si disponible.

2. Réglage de la Lunette :

- Utilise les tourelles pour ajuster la mise au point et le réglage de la parallaxe.
- Réalise des ajustements en petits incréments pour éviter des erreurs.
- Teste la lunette à différentes distances pour t'assurer de sa précision.

3. Utilisation de la Lunette :

- Regarde à travers la lunette et ajuste la mise au point pour obtenir une image claire.
- Utilise le réticule pour viser avec précision, en tenant compte des distances et des conditions de tir.
- Lorsque tu tires, maintiens une position stable et confortable pour éviter les mouvements indésirables.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas la lunette dans les ordures ménagères.
- Consulte les réglementations locales concernant l'élimination des équipements optiques.
- Si la lunette est endommagée, contacte un professionnel pour obtenir des conseils sur son élimination.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou l'utilisation de la lunette, il est recommandé de se référer à un professionnel qualifié ou au service client du fabricant. Assure-toi de toujours avoir accès à des conseils d'experts pour garantir une utilisation sécurisée et efficace de ton équipement.

Ce guide vise à assurer ta sécurité et celle des autres lors de l'utilisation de la lunette de tir 6-36x56 PM II High Performance. En suivant ces instructions, tu peux profiter pleinement de ton équipement tout en respectant les normes de sécurité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto

Introduzione

Grazie per aver scelto il 6-36x56 PM II High Performance di Schmidt e Bender. Questo prodotto è progettato per offrire prestazioni ottiche superiori per il tiro a medio e lungo raggio. È fondamentale seguire le linee guida di sicurezza per garantire un uso sicuro ed efficace del prodotto. Questa guida fornisce informazioni essenziali relative alla sicurezza, all'installazione e all'uso del prodotto, in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti (GPSR) dell'UE.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in conformità con le istruzioni fornite.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta danni visibili o malfunzionamenti.
- Conserva il prodotto in un luogo sicuro e asciutto, lontano dalla portata di bambini e animali.
- Utilizza il prodotto solo per gli scopi previsti e in modo responsabile.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non puntare mai il prodotto verso persone o animali.
- Assicurati che l'arma sia scarica prima di installare o rimuovere il prodotto.
- Utilizza sempre occhiali protettivi e protezioni per le orecchie durante l'uso.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni meteorologiche avverse, come pioggia intensa o nebbia fitta.
- Evita di utilizzare il prodotto se sei sotto l'influenza di alcol o sostanze stupefacenti.
- Non modificare il prodotto in alcun modo; ogni modifica potrebbe compromettere la sicurezza e le prestazioni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Prodotto

- Assicurati che l'arma sia scarica.
- Fissa il 6-36x56 PM II High Performance sulla slitta dell'arma utilizzando le viti fornite.
- Regola la posizione del prodotto per garantire una visione chiara attraverso l'obiettivo.
- Controlla che il prodotto sia saldamente fissato prima dell'uso.

2. Uso del Prodotto

- Regola la magnificazione in base alla distanza del tuo obiettivo.
- Utilizza il reticolo per calcolare le distanze e i punti di impatto.
- Mantieni una presa sicura sull'arma durante il tiro.
- Controlla il campo visivo e la pupilla di uscita per garantire il massimo comfort visivo.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in conformità con le normative locali per i rifiuti elettronici.
- Non gettare il prodotto nell'indifferenziata; verifica se ci sono centri di raccolta specializzati nella tua area.
- Rimuovi le batterie, se presenti, e smaltiscile separatamente secondo le istruzioni locali.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori domande o preoccupazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore autorizzato o un centro di assistenza locale. Assicurati di avere il numero di modello e altre informazioni pertinenti a portata di mano per facilitare l'assistenza.

Ricorda che la sicurezza è una responsabilità condivisa. Segui sempre queste linee guida e utilizza il prodotto in modo sicuro e responsabile.

Bruksanvisning for 6-36x56 PM II High Performance Kikkertsikte

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av 6-36x56 PM II High Performance kikkertsikte fra Schmidt og Bender. Dette produktet er designet for alvorlige skyttere som krever høy ytelse og presisjon. For å sikre trygg og effektiv bruk av kikkertsiktet, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at kikkertsiktet brukes i samsvar med produsentens retningslinjer.
- Oppbevar alltid kikkertsiktet utilgjengelig for barn og andre sårbare grupper.
- Kontroller jevnlig at kikkertsiktet er i god stand før bruk.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk jevnlig for tilbakekallingsoppdateringer på EU Safety Gateplattformen.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- **Unngå å se direkte inn i sollys:** Dette kan skade øynene og påvirke kikkertsiktets optikk.
- **Bruk alltid beskyttelsesbriller:** Når du bruker kikkertsiktet, anbefales det å bruke beskyttelsesbriller for å beskytte øynene mot potensielle farer.
- **Sjekk festene:** Kontroller at kikkertsiktet er riktig festet til riflen og at alle skruer er stramme.
- **Unngå å bruke kikkertsiktet under ekstreme værforhold:** Unngå bruk i kraftig regn eller snø, da dette kan påvirke sikteytelsen.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av kikkertsiktet:

- Velg en passende montasje for kikkertsiktet som passer til din rifle.
- Fest kikkertsiktet til riflen ved hjelp av de medfølgende skruene og verktøyene.
- Kontroller at kikkertsiktet er justert i forhold til riflen for optimal sikte.

2. Juster retikkelen:

- Juster retikkelen ved å bruke turretsystemet for å oppnå ønsket innstilling for høyde og vind.
- Bruk de ultrafine 0.1 mrad klikkverdiene for nøyaktige justeringer.

3. Bruk av kikkertsiktet:

- Sett deg i en komfortabel skytestilling.
- Se gjennom okularet og juster øyeavstanden til ca. 90 mm for best syn.
- Bruk den førstefokalplan (FFP) retikkelen for nøyaktige holdovers og avstandsbedømming.

Avfallsinstruksjoner

- Kikkertsiktet og dets komponenter skal ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Følg lokale forskrifter for avfallshåndtering for elektroniske produkter og optiske enheter.
- Lever kikkertsiktet til et godkjent resirkuleringscenter eller avfallsmottak for sikker og miljøvennlig behandling.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For ytterligere informasjon eller spørsmål om produktet, vennligst kontakt produsentens kundeservice eller besøk deres offisielle nettside.

Instrukcja bezpieczeństwa dla 6-36x56 PM II High Performance

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup lunety 6-36x56 PM II High Performance od Schmidt i Bender. Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa ma na celu zapewnienie, że korzystanie z produktu będzie bezpieczne i komfortowe. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze używaj lunety zgodnie z jej przeznaczeniem.
- Przechowuj lunetę w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan lunety, aby upewnić się, że nie ma uszkodzeń.
- Unikaj używania lunety w skrajnych warunkach pogodowych, takich jak intensywne opady deszczu lub śniegu, które mogą wpłynąć na jej działanie.
- Nie próbuj naprawiać lunety samodzielnie. W przypadku problemów skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Przed użyciem lunety upewnij się, że jest prawidłowo zamontowana na broni.
- Nie kieruj lunety w stronę ludzi ani zwierząt.
- Podczas strzelania zachowaj odpowiednią odległość od innych osób.
- Używaj ochrony słuchu i wzroku podczas strzelania.
- Nie używaj lunety w przypadku, gdy masz wątpliwości co do jej stanu technicznego.

Instrukcje instalacji i użytkowania

1. Montaż lunety:

- Upewnij się, że broń jest wyłączona i niezaladowana przed montażem lunety.
- Zamontuj lunetę na szynie montażowej zgodnie z instrukcjami producenta.
- Dokładnie dokręć śruby mocujące, aby zapewnić stabilność lunety.

2. Użytkowanie lunety:

- Włącz system LPI (IlluminatedParallaxIntegrated) zgodnie z instrukcją.
- Ustaw odpowiednią powiększenie za pomocą pokrętła powiększenia.
- Przed oddaniem strzału sprawdź cel przez lunetę, aby upewnić się, że jest dobrze widoczny.

3. Konserwacja:

- Regularnie czyść soczewki lunety za pomocą miękkiej ściereczki.
- Przechowuj lunetę w pokrowcu ochronnym, gdy nie jest używana.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
- Nie wrzucaj lunety do zwykłych śmieci.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów, aby uzyskać informacje na temat prawidłowej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub jego użytkowania, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem lub autoryzowanym serwisem.

Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze. Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych i życzymy udanych strzałów!

Turvallisuusohjeet 6-36x56 PM II High Performance kiikaritähntäimelle

Johdanto

Tervetuloa 6-36x56 PM II High Performance kiikaritähntäimen käyttöohjeeseen. Tämä opas sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue ohjeet huolellisesti ja noudata niitä aina.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille ja että se on käytössä vain aikuisen valvonnassa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, ettei siinä ole vaurioita tai puutteita.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Älä käytä kiikaritähntäintä, jos olet alkoholin tai huumeiden vaikutuksen alainen.
- Varmista, että kiikaritähntäin on asennettu oikein ja turvallisesti aseeseen.

Erityiset turvallisuusohjeet käytölle

- Käytä aina suojalaseja, kun käytät kiikaritähntäintä.
- Varmista, että ympäristö on turvallinen ja että et ole vaarassa vahingoittaa itseäsi tai muita.
- Älä suuntaa kiikaritähntäintä kohti ihmisiä tai eläimiä, ellei se ole tarkoituksellista ja turvallista.
- Älä käytä kiikaritähntäintä huonoissa sääolosuhteissa, kuten voimakkaassa sateessa tai tuulessa.
- Varmista, että käytät vain hyväksytyjä lisävarusteita ja asennusmenetelmiä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että kiikaritähntäin on yhteensopiva aseeseen kanssa.
- Kiinnitä kiikaritähntäin tiukasti ja varmista, että se on suoraan linjassa aseeseen kanssa.
- Tarkista, että kaikki kiinnityselementit ovat kunnolla kiinni ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Säädä suurennusta tarpeen mukaan, mutta muista, että suurempi suurennus voi vähentää kentän näkymää.
- Käytä ensimmäisen tason retikuliä tarkkojen laskelmien tekemiseen.
- Tarkista silmäetäisyys ennen laukaisua varmistaaksesi mukavan ja turvallisen katselukulman.
- Käytä turrejärjestelmää hienovaraisilla säädöillä, varmistaen, että korjaukset ovat tarkkoja.

Hävittämisohteet

- Kiikaritähntäin on valmistettu kestävästä materiaalista, mutta sen hävittämisessä on noudatettava paikallisia sääntöjä ja määräyksiä.
- Älä hävitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden mukana.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi tietoa oikeista hävittämismenetelmistä.

Lisätiedot ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. He

voivat tarjota sinulle tarvittavaa tukea ja tietoa.

Yhteenveto

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan käytön 6-36x56 PM II High Performance kiikaritähäimelle. Kiitos, että valitsit tämän tuotteen, ja toivomme sinulle turvallisia ja onnistuneita laukaisuja!

Säkerhetsinstruktioner för 6-36x56 PM II High Performance

Introduktion

Tack för att du valt 6-36x56 PM II High Performance från Schmidt och Bender. Denna optik är konstruerad för att erbjuda högsta prestanda vid medel till extremt långa skjutavstånd. För att säkerställa säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att produkten är i gott skick innan användning.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn.
- Rapportera osäkra produkter och olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera att alla justeringar görs på ett säkert och kontrollerat sätt för att undvika olyckor.
- Använd alltid skyddsglasögon när du hanterar optiska instrument för att skydda ögonen.
- Undvik att rikta siktet mot starka ljuskällor, vilket kan skada ögonen och optiken.
- Använd produkten endast för avsett ändamål och i enlighet med gällande lagar och förordningar.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av siktet:

- Montera siktet på ett stabilt och lämpligt vapen med hjälp av medföljande fästen.
- Kontrollera att siktet är korrekt justerat innan du använder det.

2. Användning av siktet:

- Justera först fokuseringen för att säkerställa en klar bild genom siktet.
- Välj önskad förstoring genom att vrida på zoomratten.
- Använd turretsystemet för att justera för höjd och vind.

3. Underhåll:

- Rengör optiken med en mjuk, ren trasa för att avlägsna smuts och fingeravtryck.
- Förvara siktet i en skyddande väska när det inte används.

Avfallshantering

- Avfallshantering av produkten ska ske enligt lokala föreskrifter.
- Kasta inte produkten i hushållsavfall. Kontakta en lokal återvinningscentral för korrekt hantering av elektroniska och optiska produkter.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller mer information om säkerheten och användningen av 6-36x56 PM II High Performance, vänligen kontakta tillverkaren eller en auktoriserad återförsäljare.

Návod k bezpečnému používání optiky 6-36x56 PM II High Performance

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili optiku 6-36x56 PM II High Performance od společnosti Schmidt a Bender. Tento návod vám poskytne důležité informace o bezpečném používání a údržbě produktu v souladu s evropskými bezpečnostními předpisy.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl výrobek používán pouze pro zamýšlené účely a v souladu s pokyny v tomto návodu.
- Před použitím si důkladně přečtěte všechny pokyny a bezpečnostní upozornění.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pokud výrobek vykazuje jakékoli známky poškození, přestaňte jej okamžitě používat a kontaktujte odborníka.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na opotřebení a poškození.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Při používání optiky dodržujte bezpečnostní pokyny pro střelbu.
- Nikdy nesměřujte optiku na lidi nebo domácí zvířata, i když je zbraň vybitá.
- Při manipulaci s optikou noste ochranné brýle, abyste se chránili před možnými odrazy nebo prachem.
- Neprovádějte úpravy na optice, které nejsou uvedeny v tomto návodu.
- Zajistěte, aby byly všechny montážní prvky správně upevněny a zajištěny.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že máte potřebné nástroje pro montáž optiky.
- Pečlivě připevněte optiku k puškohledu podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je optika správně zarovnaná a upevněná.

2. Použití:

- Před použitím optiky se ujistěte, že je čistá a bez prachu.
- Nastavte požadovanou úroveň zvětšení pomocí ovládacího mechanismu.
- Udržujte stabilní pozici při sledování cíle a střelení.
- Po použití optiku důkladně vyčistěte a uložte na bezpečné místo.

Pokyny pro likvidaci

- Nevyhazujte výrobek do běžného odpadu. Zkontrolujte místní předpisy pro ekologickou likvidaci elektronických zařízení.
- Pokud je výrobek poškozen, obraťte se na odborníka pro doporučení ohledně likvidace.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro veškeré dotazy týkající se bezpečnosti výrobku, jeho používání a údržby se obraťte na místního prodejce nebo autorizovaný servis. V případě nebezpečných situací se obraťte na příslušné orgány.

Tento návod je vypracován v souladu s nařízeními EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR) a měl by vám

pomoci zajistit bezpečné a efektivní používání optiky 6-36x56 PM II High Performance. Dbejte na bezpečnostní pokyny a pravidelně kontrolujte výrobek na opotřebení a poškození.